FRESENIUS KABI
caring for life

Fresubin® Thickened

classé selon l'IDDSI

Terminologie de l'IDDSI - norme internationale pour les textures adaptées à la dysphagie

Norme internationale relative à la dysphagie

Terminologie de l'IDDSI

Que signifie «IDDSI»?

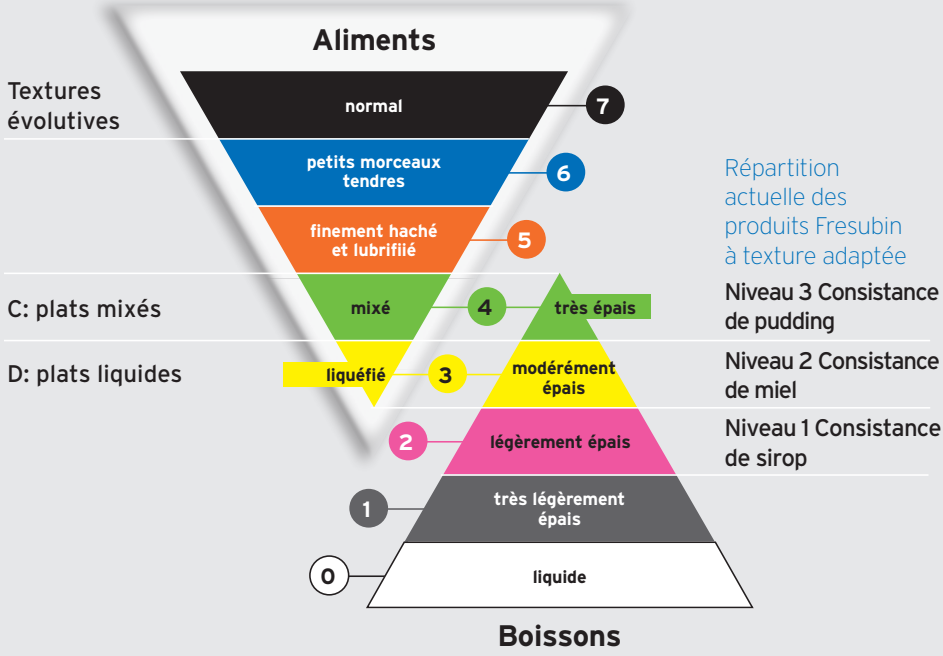
«IDDSI» signifie «International Dysphagia Diet Standardisation Initiative». Cet organisme a été créé pour mettre au point une terminologie standardisée pour les consistances liquides et solides dans le cadre de la dysphagie.

Pourquoi ce changement?

Le comité IDDSI a constaté que plusieurs pays avaient développé leurs propres normes en matière de dysphagie, avec des dénominations, numéros et niveaux différents. Les patients dysphagiques étaient souvent confus en raison des différents termes désignant l'épaisseur spécifique des boissons, tels que: nectar, sirop, niveau 150 et légèrement épais. Dans ce cadre, les liquides sont désormais définis de manière uniforme par les termes suivants: liquide, très légèrement épais, légèrement épais, modérément épais et très épais.

Terminologie internationale

Diète dysphagique et description de la texture des aliments (mars 2012)[2]



Textures adaptées en termes de consistance

Fresubin® Thickened

Qu'est-ce qui reste inchangé?

- La consistance des boissons épaissies Fresubin® Thickened DRINKs
- La composition en nutriments 20 g de protéines, 300 kcal par bouteille

Qu'est-ce qui change?

- La répartition et la terminologie selon l'IDDSI

Vue d'ensemble des modifications

	Jusqu'à présent	**Terminologie de l'IDDSI**	
Fresubin®	Thickened Stage II	**Level 3**	modérément épais
	Thickened Stage I	**Level 2**	légèrement épais

Documents supplémentaires sur le thème de la dysphagie

▶ Fresubin® - Quand déglutir devient un problème?

Fresubin® Thickened Level 2 + 3

Valeurs nutritives

Analyse du type		100 ml	200 ml
Valeur énergétique	kJ (kcal)	630 (150)	1260 (300)
Lipides (40%E)	g	6.7	13.4
dont acides gras saturés	g	0.5	1.0
dont acides gras monoinsaturés	g	5.0	10.0
dont acides gras polyinsaturés	g	1.2	2.4
Glucides (32 %E)	g	12.0	24.0
dont sucre	g	7.3/6.6[a]	14.6/13.2[a]
dont lactose	g	≤ 0.7	≤ 1.4
Fibres alimentaires (1 %E)	g	0.83	1.66
Protéines (27 %E)	g	10	20
Sel (Na x 2.5)	g	0.13	0.26
Eau	ml	79	158
Osmolarité	mosmol/l	430	
Minéraux et oligo-éléments			
Sodium	mg	52	104
Chlorure	mg	80	160
Potassium	mg	140	280
Calcium	mg	200	400
Phosphore	mg	120	240
Magnésium	mg	27	54
Fer	mg	2.5	5.0
Zinc	mg	2.0	4.0
Cuivre	µg	375	750
Iode	µg	37.5	75
Sélénium	µg	13.5	27
Manganèse	mg	0.5	1.0
Chrome	µg	12.5	25
Molybdène	µg	18.8	37.6
Fluorure	mg	0.25	0.5
Vitamines			
Vitamine A	µg RE	213	426
Vitamine D_3	µg	2.5	5.0
Vitamine E	mg α -TE	3.75	7.50
Vitamine K_1	µg	21	42
Vitamine C	mg	18.8	37.6
Thiamine (vitamine B_1)	mg	0.3	0.6
Riboflavine (vitamine B_2)	mg	0.4	0.8
Vitamine B_6	mg	0.43	0.86
Niacine	mg/mg NE	1.5/3.20	3/6.40
Acide folique	µg	62.5	125
Vitamine B_{12}	µg	0.75	1.5
Acide pantothénique	mg	1.5	3.0
Biotine	µg	9.4	18.8

[a] Fresubin Thickened Stage I Fraise des bois

%E = part d'énergie,
RE= rétino-équivalent, 1 mg RE = 6 mg alltrans-beta-Carotin 1 IE = 0,3 µg RE; TE = tocophérol-équivalent, 1 IE = 0,67 mg TE, NE = niacine-équivalent

Informations du produit

Denrée alimentaire destinée à des fins médicales spéciales
Supplément nutritif oral épaissi, hypercalorique (1.5 kcal/ml), hyperprotéinée (27 %E) avec fibres (IDDSI Level 2+3). Pauvre en lactose et sans gluten. Pour les besoins nutritionnels des patients dénutris ou à risque de dénutrition, en particulier les patients présentant des besoins protéiques et énergétiques accrus ou en cas de dysphagie.

Recommandations posologiques
En complément alimentaire, 2-3 bouteilles (600-900 kcal)/ jour ou selon les recommandations du médecin.

Avis important
Utiliser uniquement sous surveillance médicale. Pas adapté comme seule source d'alimentation. Ne convient pas aux enfants < 3 ans. Utiliser avec précaution chez les enfants < 6 ans. Pas adapté en cas de galactosémie. Veiller à une hydratation adéquate.

Contre-indications
En cas de dysphagie, l'alimentation orale est contre-indiquée lors d'un dysfonctionnement important des capacités de déglutition, accompagné de troubles de la déglutition. Maladies pour lesquelles l'alimentation entérale est fondamentalement interdite (hémorragies gastro-intestinales aiguës, iléus, choc). Troubles sévères spécifiques à des organes (insuffisance hépatique, insuffisance rénale, formes aiguës de maldigestion et de malabsorption). Troubles congénitaux du métabolisme à l'encontre des ingrédients contenus dans Fresubin Thickened.

Conservation
Conserver à température ambiante. Les bouteilles ouvertes peuvent être conservées au réfrigérateur pendant 24 heures maximum. Bien agiter avant utilisation. Boire doucement.

Ingrédients

Eau, protéine de lait, sucre, huiles végétales (huile de tournesol, huile de colza), maltodextrine, inuline (issue de la chicorée), épaississants (E 1442, E 407), arômes, citrate de potassium, stabilisants (E 471, lécithine de soja), poudre de betteraveb, chlorure de sodium, vitamine C, oxyde de magnésium, citrate de magnésium, pyrophosphate de fer, sulfate de zinc, chlorure de manganèse, acide pantothénique, vitamine E, niacine, sulfate de cuivre, vitamine B2, vitamine B6, fluorure de sodium, vitamine B1, bêta-carotène, vitamine A, acide folique, chlorure de chrome, molybdate de sodium, iode de potassium, sélénite de sodium, vitamine K1, biotine, vitamine D3, vitamine B12.

L'ordre peut varier selon les arômes. [b] Fraise des bois

Informations de commande (4 x 200 ml)

Fresubin Thickened	Art-Nr.	Pharmacode
Level 2 Vanille	7955601	7755863
Level 2 Fraise des bois	7956601	7755864
Level 3 Vanille	7957601	7755865
Level 3 Fraise des bois	7958601	7755866

Les signes/noms avec ® sont des marques déposées du groupe Fresenius dans les pays sélectionnés

FRESENIUS KABI
caring for life

Fresenius Kabi (Schweiz) AG
Am Mattenhof 4, 6010 Kriens
www.fresenius-kabi.ch

Téléphone 041 552 70 00
InfoLine 0800 800 877
InfoMail@fresenius-kabi.com

EN-2020-251/2-f